

**MAINZU**

Teljesítménynyilatkozat: Nr. 001MAINCPR 2013-07-01

**Declaration of Performance**

1. A termék típusa, egyedi azonosító kódja: szárazon sajtolt kerámia burkoló lap,  
vízfelvétel Eb > 10%  
Unique identification code of the product type: Dry-pressed ceramic tiles, with water absorption Eb> 10%
2. A termék azonosítására szolgáló típus-, tétel-, vagy sorozatszám, amelyet a terméken fel van tüntetve: lapcsalád, szín, osztály, névleges méret, névleges lapfelület, darabszám a dobozban, tonalitás,  
The type, position, or serial number, which is marked on the packing: Name of Serie, nominal colour, choice, nominal size of tile, nominal m2, nr.of pcs per .box, tonality
3. Az építőipari termék rendeltetés szerinti felhasználása az érvényes harmonizált műszaki specifikációnak megfelelően, a gyártó által tervezettnek megfelelően:  
Beltéri falburkolólap  
Intended uses by the Producer's intention for regular use, conform to the normes and technical specifications: For internal wall .
4. A gyártó neve, bejegyzett kereskedelmi neve, értesítési címe:  
Manufactura Industrial Azulejera(MAINZU) S.L., Cami la travessa, Nr. 17, 12540 VILA-REAL(CASTELLÓN), Spanyolország. Tel.: +34 964 506 300  
Name and registered trade mark, and contact address of the manufacturer
5. Az építési termékek teljesítménye állandóságának értékelésére és ellenőrzésére szolgáló rendszer: AVCP: SYSTEM 4  
System of assessment and verification of constancy of performance(AVCP): System 4
6. Tanúsítást végző szervezet neve: a gyár  
Name and identification number of notified laboratory : the manufacturer
7. A harmonizált szabvány száma: MSZ EN 14411:2012  
The harmonised Norm's number: MSZ EN 14411:2012
8. A harmonizált szabvány és a 275/2013.(VII.16.) Kormányrendelet 1.melléklet szerinti terméktulajdonságok releváns teljesítménye  
Declared performances after the harmonised Norm and the Edict of Hungarian Govn. Nr.275/2013.(VII.16.) 1st. Annex

- |   |                |                               |
|---|----------------|-------------------------------|
| 1. Tűzvédelmi osztály<br>Reaction to fire   | A1             |                               |
| 2. Veszélyes anyag kibocsátás: kadmium és ólom<br>Release of dangerous substance: Cadmium and Lead                | nincs,<br>NPD  |                               |
| 3. Köttő/tapadási szilárdság : Cementbázisú ragasztó,C1<br>Bond strength adhesion: Cementitious adhesive, type C1 | > 0,5 N/mm2    |                               |
| 4. Fagyállóság<br>Frostresistance   | EN ISO10545-12 | nem fagyálló<br>not resist    |
| 5. Méret és felületi minőség<br>Dimensions and surface quality  | EN ISO 10545-2 | megfelelő<br>satisfy the Norm |
| 6. Vízfelvétel<br>Water absorption  | EN ISO 10545-3 | Eb> 10%                       |



7.Tartósság  
Durability

megfelelő  
satisfy the Norm

7. Az 1.pontban meghatározott termék megfelel a 8.pontban feltüntetett, nyilatkozat szerinti teljesítménynek.

The performance of the product identified in point 1 is in conformity with the declared performances in point 8.

E teljesítménynyilatkozat kiadásáért kizárólag a 4.pontban meghatározott gyártó a felelős.

This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.

A gyártó részéről és nevében aláíró személy:

Signed for and on behalf of the manufacturer by:

Mr. Antonio Flor Pinón – gen.manager

Vila-Real. 2013. július 1.

MAINZU S.L.



**MAINZU**

Teljesítménynyilatkozat: Nr. 002MAINCPR 2013-07-01

**Declaration of Performance**

1. A termék típusa, egyedi azonosító kódja: szárazon sajtolt kerámia burkoló lap,  
vízfelvétel Eb > 10%  
Unique identification code of the product type: Dry-pressed ceramic tiles, with water absorption Eb > 10%
2. A termék azonosítására szolgáló típus-, tétel-, vagy sorozatszám, amelyet a terméken fel van tüntetve: lapcsalád, szín, osztály, névleges méret, névleges lapfelület, darabszám a dobozban, tonalitás,  
The type, position, or serial number, which is marked on the packing: Name of Serie, nominal colour, choice, nominal size of tile, nominal m2, nr.of pcs per boks, tonality
3. Az építőipari termék rendeltetés szerinti felhasználása az érvényes harmonizált műszaki specifikációnak megfelelően, a gyártó által tervezettnak megfelelően:  
Beltéri padló- és falburkolólap  
Intended uses by the Producer's intention for regular use, conform to the normes and technical specifications: For internal walls and floorings
4. A gyártó neve, bejegyzett kereskedelmi neve, értesítési címe:  
Manufactura Industrial Azulejera(MAINZU) S.L., Cami la travessa, Nr.17, 12540 VILA-REAL(CASTELLÓN), Spanyolország. Tel.: +34 964 506 300  
Name and registered trade mark, and contact address of the manufacturer
5. Az építési termékek teljesítménye állandóságának értékelésére és ellenőrzésére szolgáló rendszer: AVCP: SYSTEM 4  
System of assessment and verification of constancy of performance(AVCP): System 4
6. Tanúsítást végző szervezet neve: a gyár  
Name and identification number of notified laboratory : the manufacturer
7. A harmonizált szabvány száma: MSZ EN 14411:2012  
The harmonised Norm's number: MSZ EN 14411:2012
8. A harmonizált szabvány és a 275/2013.(VII.16.) Kormányrendelet 1.melléklet szerinti terméktulajdonságok releváns teljesítménye  
Declared performances after the harmonised Norm and the Edict of Hungarian Govn. Nr.275/2013.(VII.16.) 1st. Annex
  1. Tűzvédelmi osztály A1  
Reaction to fire
  2. Veszélyes anyag kibocsátás: kadmium és ólom nincs,  
Release of dangerous substance: Cadmium and Lead NDP
  3. Törőteljesítmény EN ISO 10545-4 > 900 N  
Breaking strength:
  4. Csúszásgátló tulajdonság DIN 51130 és DIN 51097 szerint nincs minősített csúszási ellenállása  
Anti-slip (sliperiness) resistance : there is no resistance capacity
  5. Kötő/tapadási szilárdság : Cementbázisú ragasztó,C1 > 0,5 N/mm2  
Cementbázisú ragasztó,C2 > 0,5 N/mm2  
Bond strength adhesion: Cementitious adhesive, type C1 > 0,5 N/mm2  
Cementitious adhesive, type C2 > 0,5 N/mm2
  6. Tartósság kis és közepes forgalomra  
Durability small and middle level use
  7. Taktilis tulajdonság nincs  
Property tactile NDP
  8. Fagyállóság EN ISO10545-12 nem fagyálló  
Frostresistance not resist



9. Méret és felületi minőség  
EN ISO 10545-2                      megfelelő  
Dimensions and surface quality      satisfy the Norm
10. Vízfelvétel                      EN ISO 10545-3                      Eb> 10%  
Water absorption

9. Az 1.pontban meghatározott termék megfelel a 8.pontban feltüntetett, nyilatkozat szerinti teljesítménynek.

The performance of the product identified in point 1 is in conformity with the declared performances in point 8.

E teljesítménynyilatkozat kiadásáért kizárólag a 4.pontban meghatározott gyártó a felelős.

This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.

A gyártó részéről és nevében aláíró személy:

Signed for and on behalf of the manufacturer by:

Mr. Antonio Flor Pinón – gen.manager

Vila-Real. 2013. július 1.

MAINZU S.L.



**MAINZU**

Teljesítménynyilatkozat: Nr. 003MAINCPR 2013-07-01

**Declaration of Performance**

1. A termék típusa, egyedi azonosító kódja: szárazon sajtolt kerámia burkoló lap,  
vízfelvétel  $3\% \leq E_b \leq 6\%$   
Unique identification code of the product type: Dry-pressed ceramic tiles, with water absorption  $3\% < E_b < 6\%$
2. A termék azonosítására szolgáló típus-, tétel-, vagy sorozatszám, amelyet a terméken fel van tüntetve: lapcsalád, szín, osztály, névleges méret, névleges lapfelület, darabszám a dobozban, tonalitás,  
The type, position, or serial number, which is marked on the packing: Name of Serie, nominal colour, choice, nominal size of tile, nominal m<sup>2</sup>, nr.of pcs per boks, tonality
3. Az építőipari termék rendeltetés szerinti felhasználása az érvényes harmonizált műszaki specifikációnak megfelelően, a gyártó által tervezettnak megfelelően:  
Beltéri padló- és falburkolólap  
Intended uses by the Producer's intention for regular use, conform to the normes and technical specifications: For internal walls and floorings
4. A gyártó neve, bejegyzett kereskedelmi neve, értesítési címe:  
Manufactura Industrial Azulejera(MAINZU) S.L., Cami la travessa, Nr.17,  
12540 VILA-REAL(CASTELLÓN), Spanyolország. Tel.: +34 964 506 300  
Name and registered trade mark, and contact address of the manufacturer
5. Az építési termékek teljesítménye állandóságának értékelésére és ellenőrzésére szolgáló rendszer: AVCP: SYSTEM 4  
System of assessment and verification of constancy of performance(AVCP): System 4
6. Tanúsítást végző szervezet neve: a gyár  
Name and identification number of notified laboratory : the manufacturer
7. A harmonizált szabvány száma: MSZ EN 14411:2012  
The harmonised Norm's number: MSZ EN 14411:2012
8. A harmonizált szabvány és a 275/2013.(VII.16.) Kormányrendelet 1.melléklet szerinti terméktulajdonságok releváns teljesítménye  
Declared performances after the harmonised Norm and the Edict of Hungarian Govn. Nr.275/2013.(VII.16.) 1st. Annex

1. Tűzvédelmi osztály A1<sub>FL</sub>  
Reaction to fire
2. Veszélyes anyag kibocsátás: Kadmium és ólom nincs,  
Release of dangerous substance: Cadmium and Lead NPD
3. Törőteljesítmény EN ISO 10545-4 > 1000 N  
Breaking strength:
4. Csúszásgátló tulajdonság DIN 51130 és DIN 51097 szerint  
nincs minősített csúszási ellenállása  
Anti-slip (sliperiness) resistance : there is no resistance capacity
5. Kötő/tapadási szilárdság : Cementbázisú ragasztó, C1 > 0,5 N/mm<sup>2</sup>  
Cementbázisú ragasztó, C2 > 1,0 N/mm<sup>2</sup>  
Bond strength adhesion: Cementitious adhesive, type C1 > 0,5 N/mm<sup>2</sup>  
Cementitious adhesive, type C2 > 1,0 N/mm<sup>2</sup>
6. Tartósság megfelelő  
Durability pass  
belső használatra internal use
7. Taktilis tulajdonság NDP  
Property tactile
8. Fagyállóság EN ISO10545-12 nem fagyálló  
Frostresistance not resist
9. Méret és felületi minőség megfelelő  
EN ISO 10545-2 satisfies the Norm  
Dimensions and surface quality



10. Vízfelvétel

EN ISO 10545-3

3% < Eb < 6%

Water absorption

9. Az 1.pontban meghatározott termék megfelel a 8.pontban feltüntetett, nyilatkozat szerinti teljesítménynek.

The performance of the product identified in point 1 is in conformity with the declared Performances in point 8.

E teljesítménynyilatkozat kiadásáért kizárólag a 4.pontban meghatározott gyártó a felelős.

This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.

A gyártó részéről és nevében aláíró személy:

Signed for and on behalf of the manufacturer by:

Mr. Antonio Flor Pinón – gen.manager

Vila-Real. 2013. július 1.

MAINZU S.L.

